

GYULAFEHÉRVÁRI HIRLAP

POLITIKAI, SZÉPIRODALMI, TÁRSADALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI LAP. — MEGJELENIK HETENKÉNT EGYSZER: VASÁRNAP.

Szerkesztőség: Szentmihály-utca 1. sz. Telefonszám: 53.
hova minden a lap szellemi részét illető közlemények intézendők.

Előfizetési ára

Égész évre 8 K., félévre 4 K., negyedévre 2 K. Egyes szám ára 20 fill

Felelős szerkesztő:

Dr. FRIEDMANN GYULA.

Kiadó: PAPP GYÖRGY.

Kiadóhivatal: **Papp György könyvnyomtató intézete**
hová a hirdetési díjak küldendők.

Hirdetések díjszabási árban számíttatnak. — Nyílttér sora 50 fillér.

„Hebehurgyaság.”

Izléstelen durvaság árja és ténybeli valótlanosság: ez az, ami a munkapárt ellenségeinek táborából folyton a kormány és pártja felé kiált. Minden ok és alkalom nélkül honnan e nagy nekiszaladás? Mintha már láttunk volna ehhez hasonlót nemrégiben! Jól emlékezhet mindenki, hányszor próbálkozott meg a külön táborokra bomlott s táboronként lefogyott koalíció azzal, hogy erőit összeszedje, lohadt kedvét felélessze, hogy így valamiképpen helyt állhasson az ellenzéki szerepben. Sehogy sem ment. Nem sikerült a nyár elején, közvetlenül a választások után. Akkor választási atrocitások és a népakarat meghamisítása című régi és kipróbált jelszavak alatt próbálták rohamra indulni, de a fáradt lovasok még a vesszőparipákat sem tudták megülni. Az ellenzéki roham egy-egy elszánt politikai harcos csufos végű hadonázásában merült ki.

Azóta az ellenzék többször próbált lábra állani, de mindig bizonytalanul és félszegen ütött ki ilyen kísérlete, akár a parlamentben, akár a delegációban, akár a sajtóban jelentkezett. A nagy kölcsön ügyében, az annexió fölkeverésének szándékában, a kormány programjának ellenzékének hánytorgatásában kudarcz kudarczra érte őket.

A vágy, hogy végre valamit, hacsak látsza-

tosat is cselekedhessenek, hogy a kormány és pártjának roppant számbeli erejével és programbeli igazával szemben egy talpalattnyi teret nyerjenek, érthető és természetes. Hogy azonban erre épp most nyílne alkalom, azt aligha hisszük. És hogy ennek az lenne az útja, amelyen most elindulnak, azt határozottan kétségbe vonjuk.

Ha nem volna nevetséges, föl kellene háborodni azon a lelkiismeretlenségen és rosszhiszeműségen, amellyel némely részről a kormányt és pártját ma ismét vádolni próbálják. A minden áron való ellenzékieskedés földjén, Magyarországon, ezen sem kellene megütközni, ha lenne rá ok és alkalom, ha adódott volna új szempont, vagy gondolat, amely az ellenzéki bírálatot jogossá tenné. De mindabban, amit halunk és olvasunk, egyetlen ilyen új mozzanat nincsen, ami a hirtelen nekivadulást indokolta tenné.

Nézzük, mik a vádak: „hebehurgyaság, tervnélküliség, programnélküliség, kudarcz és rombolás, a nemzeti érdek feladása, jogok elakuvása, hataloméhség, pártbomlás, csoportokra foszlás, nemzeti javak elpredálása és — a koalíció megrágalmazása és diszkreditálása.” Ezt a szóhalmazt, amelyben egy tény nincsen és egy gondolat se, nem mi eszeltük ki: ezt komoly vádképpen, komoly nagyképpel, komoly orgánum írja olyan dühvel és izléstelenséggel és felület-

séggel, a mellyel szemben kár minden vitázás s a meggyőzésnek bármely kísérlete.

Mégis, egy szempontból talán érdemes foglalkozni vele. Mert a politikai gyalázkodásnak e kis szótárát mintha már ismernők! Ha jól emlékszünk, ezekkel és hasonlókkal traktálják a koalíció tagjai egymást és a koalíciót, ilyen hangon beszéltek egymásról a széjjel szakadt függetlenségi pártok, a fő- és alvezérek. Hogy valóban így volt, arra úgy hisszük, senki sem kíván idézeteket: kellemetlen emlékeztető volna arra a dicső közelmúlta, a melynek ez a jelenlegi támadás egyenesen klasszikus foglatban adja jellemrajzát és bünlajstromát.

Mert volt-e valaki hataloméhebb, mint a koalíció? Elvet ki adott fel többet, jogot ki alkudott el annyit, mint ez a korszak, a hatalom megtartása érdekében? Ki veszekedett többet, ki csoportokra bomlottabb, kinek összetartása szinpad komédia, ki rombolt többet és kit ért több kudarcz, mint éppen a koalíciót? Hebehurgyaságban, belső feloszlásban, züllésben, tervtelenségben, kapkodásban, mások rágalalmazásában van-e ki vele vetélkedhetné? S „a magyar állam ellenségei” vajjon voltak-e valaha „olyan czudar vakmerőséggel szemtelenkedők”, mint a horvát nyelvű obstrukció, a nemzetiségi képviselők agyonbeszélő kísérletei, s a vajdáék külső és belföldi rágalomhadjárata idejében?

TÁRCZA.

Többet észszel, mint erővel.

Irta: **J. H. Rosny.**

Cornouille Alcide segéd volt a Banquin fűszerkereskedésében, melynek öt kirakata volt a Maine asorra és három az Ambiorix utcára, melyekben ott pompáztak az öt világrész iparának és termékenységeinek gondosan összeválogatott mintái.

Alcide csinos fiatal ember volt vászonbluzában, ügyesen és gyorsan szolgált ki lencsét, burgonyát, kalarábét, sárgarépát. Megvolt a kellő türelme is, ami pedig szülőanyja a fűszerészségnek és a vidám hangulata, mely lekenyerezi az epéslelkű asszonyosságokat is.

Ha hozzá adunk egy csipetnyi előzekénységet és egy parányi gavallériát, meg kell engedni, hogy Alcide-nak meg voltak az adományai, melyek őt olyan emberre predesztináltak, ki a Marne vagy Yonne folyók által öntözött mezőkön, egy csinos villában fejezi be földi létét.

Lakáson és ételmezésen kívül már is kilenczven frankot kapott havonta. És ennyi előny daczára Alcide mégsem volt boldog. Mert hát Jakobhoz hasonlóan egész a gazdája lányához emelte fel a szemeit. Tudjuk, hogy Jakobnál hét évi szolgálattal rendbe volt hozva a dolog. De Banquin kevésbé jóságos az ókori pátriárkánál s ha ismerte volna az alkalmazottjának a lelkét, bizonyosan ajtót mutat neki.

És a fürge Alcide, miközben a kávé mérte, az

cezetet töltögette, szomorú sohajokat eregetett a menyézet felé. Este nem lelte kedvét semmi szórakozásban, sőt álmatlanság is környékezte.

Ideálját Jeannettenek hívták. Erős gömbölyded teremtés volt úgy a felsőbb régiókban, mint a közép vidékeken. Minden arra vallott, hogy egy napon száz kilót fog nyomni. Ez a kilátás, ha úgy lehet mondani, a hetedik égbe ragadta Alcidet. Mert a gömbölydedségek érzékével megáldva minden sugár Adfróditénél többre becsült egy természetes Vénuszt.

— Sobasem fogja nekem adni! gondolta magában a szegény ördög, amint az áruasztal mögött tett-vett.

Hosszu, szerelmes pillantásokat vetett Jeannettere, amint az a pénztárnál ült és Banquin urra, a félelmetes és szigorú gazdára, ki mindenfelé jártatta főnöki szemeit.

— Inkább le hagyna nyaktilózní! tette hozzá összekulcsolva a kezét a blüza fölé.

Szóval gyöttrődött reménytelenül, mikor megismerkedett Cardot Ágosttal, a Zigouilleal, ki sok mindenféle kereskedést üzött a járdán és az erődök mentében. Ágost becsületes gazember volt. Nem lopott volna egy fillért még egy vén asszonytól sem, de annál inkább gyakorolta a csalást minden formájában. Majd sajátos holmikat varrt az emberek nyakába, majd hamis lóversenyjegyeket árusított, vagy tiltott árukat bocsátott áruba. És ennyi pár sem virágoztatta fel, úgy hogy gyakran volt kénytelen a Guelpa doktor kurájához folyamodni, mely mint tudjuk, a több napi böjtölésben áll.

— Alcide egy nyári este ismerkedett meg vele,

mikor a ficzkó a rendőrök elől menekült. A Montsouir-park közelében történt a dolog. A kereskedőség a nővérét ment meglátogatni, ki ottan lakott, s elmerengve pipázgatott az utcaajtóban, mikor Zigouille arra iramodott fűrgén, mint a zsiráf.

— Engedj be, öregem!

Alcide vendégszerető lelkületű volt. Félre huzódott, hogy beengedje a menekült s mikor a rendőrök oda értek, nem láttak mást, mint egy embert hosszú bluzban, ki bodor füstöket eregetett a csillagok felé.

— Te vagy a megmentő! jelentette ki Ágost, mikor a rendőrség elpárolgott. És nekem elefánt emlékezettel megáldott szívem van!

Azóta találkoztak egy párszor nyári estéken rövid pillanatokra, melyek feszélyezték Alcidet, de mégis elágyítottak, mert ilyenkor alkalmat talált rá, hogy eldicsekedjék a Jeannette szépségével.

Egy este, szürkület tájban, amint a fiatal fűszerész megint az ajtóban ábrándozott, Ágostot látta maga felé közeledni.

— Fizetek egy litert.

És amint Alcide habozott:

— Egy litert burzsoá, ismételte a ficzkó, mert tudom, hogy skrupulusaid vannak. Egy litert, melyet áttetsző kártyákkal nyertem.

A fáradt és bánatos Alcide elfogadta: elgondolta magában, hogy rögtön visszaadja a kölcsönt.

Amint leültek a korcsmában, a ficzkó elkezdte:

— Ismerem a történeted. Lásd, öregem, becsületes uton nem megy semmire, egy kis fűfang azonban czélodhoz segít,

CS. ÉS KIR. UDVARI SZÁLLITÓK!

ERDÉLY legnaggyobb butorgyára!

Mestitz Mihály és fiai

MAROSVÁSÁRHELYEN és KOLOZSVÁRON.

Ajánlják kitűnő gyártmányú butoraikat, melyeket **42 év óta fennálló** gőzüzemre berendezez **butorgyárunkban** állítanak elő. A butorokhoz csakis elsőrendű anyag lesz felhasználva. **Óriási választék! Olcsó árak! Legmesszebbmenő jótállás!** Vidéken meghívásra személyesen mutatjuk be mintáinkat és rajzainkat.

Iskola Alapítvány, Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundatia pentru Scoala - BCU Cluj-Napoca

Valóban, a koalíciót jobban el nem íté-
hette volna senki, mint azzal, hogy az ő erköl-
cseinek rajzával akarja lesújtani a munkapártot.

A munkapártnak nincs kifogása ellene, ha
olyan fegyverekkel támadják, a melyek egytől-
egyig hátrafelé sülnék el. De sem a közügyre,
sem az országra ilyen megdöglő gyalázko-
dásból előny nem hármlík. És az ellenzékre
sem. Mert róla derül ki újra — a hebehurgyaság.

Körbe-körbe . . .

Gyulafehérvár, 1910. XI. 26.

Körbe-körbe: beköszöntött a tél, itt a hó, hideg
van, fázik az emberek apraja-nagyja, fiatalja, örege,
gazdag és szegény egyaránt. De legkiváltság fázik a
szegényje.

Körbe-körbe: olyan nagy a drágaság, drága az
élet, drága a meleg étel. Városunknak annyi a jótékony
egylete, az emberek jószívűségének, könyörületességének
élő tanúja. De sok egyesület között egy sincs, mely
szélesebb körben a szegényebb emberiség, különösen a
fázós szegény emberiségen akarna télviz idején is le-
hetőleg gyorsan segíteni. Magyarán szólva annyi jóté-
kony egyletünk van, hogy igazán rosszakarat kellene
hozzá, hogy bárki is azt állítsa, hogy minálunk a te-
hetőbb emberiség nem volna tudatában a szegény-
séggel szemben fennálló erkölcsi kötelezettségének és ne
segítené tőle telhetőleg a szegényeket.

De a sok jótékony egylet között egy sincs olyan,
mely mint más városokban télviz idején melegedő szo-
bát tartana fenn és meleg étellel, itallal látna el a fá-
zós szegény emberiséget. Minden egyesület a maga kis
körében dolgozik, kis körben istápolja saját, privilegizált
szegényeit. Szóval a segítség nem elég széleskörű, nem
általános.

Isten ments, hogy egy új egyesület létesítése ér-
dekében akarnánk szót emelni. Bárha kétségtelenül
szükség volna még egyre, mely mint fennebb említők
melegedésre nyújtana alkalmat az utcán fagyoskodó
szegény emberiségnek és meleg étellel, itallal látna el
télviz idején.

De ehhez igazán nincs szükség arra, hogy újabb
jótékony egyletet alakítsunk, van nekünk abból elég,
elegendő és teljes célú érhetnénk el, ha már fennálló
egyesületeink ilyen célra összeállnának.

Mi sem volna könnyebb, mint egyesült erővel egy
melegedő szoba és ezzel kapcsolatos theaház létesítése.
Csak egy kis jóakarát, egy kis összetartás és meg van
az egész.

Az ilyen theaház és melegedő szoba természetesen
valláskülömbőség nélkül, mindenkinek nyitva áll s
már ezért is célszerű volna összes jótékonyegyleteink
együttműködése.

Kiitta a borát egy hajtásra s a két tenyerébe te-
mette az arcát, hogy jobban gondolkozhassék.

— Megvan! mondja végre . . . egyet gondoltam.
Ha érett lesz a körte, egy kis intést fogsz kapni. Csak
hogy szavadat adod rá, hogy el nem árulsz.

Alcide nyugtalanul nézett rá.

— Ne félj, mondta a ficzkó, nem csinállok osto-
baságot . . . És mindenki meglesz elégedve.

— De igazán nem lesz semmi baj?

— A fejemet egy répa ellenében!

A moralisták mindnyájan tapasztalták, hogy van-
nak pillanatok, mikor a hősök is meginognak. Alcide,
aki rosszul aludt s kit a szerelem megviselt, karakán re-
mények fogták el. Egy második litert rendelt.

Egy héttel később, amint Alcide épen sajátot vá-
gott egy kövér asszonyságnak, egy suhancz férközött
hozzá s a fülébe sugta:

— Ha ma este kilenczkor revolverrel felfegyver-
kezve a Montsouris fasorba megy az Alésia utca és a
park közt, látni fogja, hogy két siheder megtámad egy
alakot . . . és ha maga az alak segítségére siet, a si-
hederek kereket fognak oldani. Én mondom magának,
meg Ziguille!

E szavak olyan ábrándozásba merítették Alcide,
hogy háromszor kellett szárdíniát kérni tőle. Nem tudta,
mivő legyen. Rendes körülmények közt a vérmérsék-
lete nem engedte volna meg neki, hogy ilyen fura ka-
landba ártsa magát. De a szerelem fogva tartotta, mely
ha tönkre tette a Tróját, zavart kelthetett egy füszeres
boltban. Ennélfogva Alcide kilencz órakor a végzetes
hely felé tartott. Alig tett tíz lépést, megpillantotta a
főnökének a széles hátát egy cziczomázott nő oldalán.

— Oh, a piszkóházi! dünyögte magában Alcide

Hogy különben a dolog mily könnyű és a budget
mily kicsiny és hogy az egész létesítés mily könnyen
keresztülvihető és a keresztülvitelhez mi szükséges, rö-
viden elmondjuk.

December hó 1-től márczius hó végéig kellene
bérlni egy üres bolthelyiséget, minek havi béré kb.
20 korona. Egy jószívű vaskereskedő vagy nem vaske-
reskedő kölcsön adna egy ócska takaréktűzhelyet négy
óra. Asztalosaink sem riadnának vissza attól, hogy a
tehető fakeskedőjüktől szintén négy óra kölcsönként
pár szál deszkát és léczet hosszú asztallá és paddá
üssék össze. Három vagy négy öl fa 90—100 koronába
kerül. 50 drb. emailrozott csésze, félmásza kocka-
czukor és egy kiló thea, meg egy főzőnő havi 16—18.
koronáért s ez az egész.

Itt lehetne mérni egy csésze forróteát 2 fillérért. Két
fillér! Mit adnak manapság 2 fillérért ami táplál és me-
legít? Ugyebár semmit! És ime mi ezzel a kétfilleres,
forró teával elvohnánk a legszegényebb nép százait a
koresmától, a pálinkától; hiszen 2 fillérért még csak pá-
linkát sem kap. A félmásza czukor annyi kockát ad ki,
hogy négy kocka jutna egy csésze teába. Azonban csak
hármad adnak, s a megmaradt egy kocka árából kike-
rül a tea ára. Tehát még ráfizetés sincs. Becsületesen
kiadná a czukor és a tea árát a két fillér, csupán a fa,
a főzőnő, a helyiség és csészék ára kerülne egy jóté-
kony táncmulatság jövedelmébe.

E szerény tervet, mely nemcsak a szegény népre
lenne áldásos, de a most széthúzó egyleteket is köze-
lebb hozná egymáshoz és együttműködésre tanítaná,
különösen jótékony nőegyleteink és az azok élén álló
jószívű és áldozatkész hölgyeink figyelmébe ajánljuk.

— 000. —

UJDONSÁGOK.

Gyulafehérvár 1910. november 27.

— **Személyi hírek.** Majláth Gusztáv Ká-
roly gróf erdélyi róm. kath. püspök, két heti távollét
után e hó 24-én, hétfőn székhelyére visszaérkezett.

Novákferecz kir. tan. polgármester csü-
törtökön a város ügyeiben eljáró küldöttséggel 3—4
napi tartózkodásra Budapestre utazott.

— **A „József főherceg szanatórium” gyűj-
tése.** A „József főherceg szanatórium” őszi gyűjtése
is szép eredménnyel járt. Összesen 81 K. 59 fl. gyűlt
össze, melyből Mendel Klári 41 K. 39 fl., Molnár
Aranka 26 K. 46 fl., Oelberg Manzi 13 K. 74 fillért
gyűjtöttek.

— **Deutsch Miksa.** Városunk előkelőségei és
nagy számú résztvevő közönség kísérté kedden délután
utolsó útjára Deutsch Miksát, az előkelő és városunk-
ban köztisztviselőben álló Deutsch-család korán elhunyt
szimpatikus tagját. Az elhunyt, ki egész ifjúságát itt

szerényen, hogy kirug a hámból a felesége mellett.

Alig gondolta ezt, megpillantotta Ágostot és a
délutáni sihedert, amint a park bokrai közt a szerelmes
pár után sompolyogtak. Várták, míg Alcide ötven méterre
ért hozzájuk s akkor kirohanva Banquin és a nő előtt
termettek.

— Aljas béka! Kiáltotta Ágost egy késsel hado-
názva, elcsábítottad a szeretőmet.

A nő majd elájult és a füszeres mint tartalékos
tiszt a vas rácskerítéshez húzódva a sétatérszélével
kezdte magát védeni, mikor a helyszínen termelt hős-
ként a mi Alcide barátunk, revolverrel a kezében, fe-
nyegető szöveggel az ajkán. Láttára a támadók meghá-
ráltak s aztán kereket oldottak.

— Megállj, kiáltotta Ziguille távolról, ezért még
meglakolsz előbb utóbb!

A nő közben eltűnt; Alcide egyedül maradt a
főnökével. Banquin még lihegve érthetetlen szavakat he-
begett.

— Bátor magatartásával, főnök ur, mondta a segéd,
sikerült megugrasztanunk a gazokat. És pedig annál na-
gyobb az érdeme, mert fegyvertelen volt.

E szavak magához térítették Banquint, ki me-
legen megszorította a segédje kezét.

— Ezt nem fogom elfelejteni! mondotta.

És mert nem volt haládatlan és mi több, szük-
sége volt a segédje hallgatására, baráti viszony fejlő-
dött ki a főnök és a segéd közt, mi aztán házassággal
végződött és egy fióküzlet berendezésével, amelyet Alcide
vezetett.

Miután a szerencse szereti a maga választottjait,
alig telt bele három esztendő, hogy a fiatal Cornouilléné
asszony elérte a száz kilós idilli testsúlyt.

nálunk töltötte, városunkból való távozásakor szimpati-
kus modorával és előzékeny, korrekt egyéniségével csak
barátokat hagyott hátra és most mire halálában vissza-
tért, a szomorú viszontlátásra sok szem lábbadt könybe.
Halálát testvéreinek kívül nagyszámú és előkelő rokonság
gyászolja.

— **A Gyulafehérvári Múzeum a római
nemzetközi művészeti és történelmi kiállitá-
son.** Az 1911. évi római nemzetközi művészeti és tör-
ténelmi kiállítás vezetősége a régi római birodalom kö-
 emlékeinek és fölíratos köveinek történelmileg érdeke-
sebb példányaiból jellegzetes csoportot óhajtván gipsz-
másolatokban bemutatni, a Magyarország területén léte-
zett egykori római provinciákból is kiállítatja a neve-
zetesebb emlékek másolatait. A Magyar Nemzeti Mú-
zeum fölhívására, mely gazdag római emlékegyűjtemé-
nyéből mintegy 30 darab másolatot készíttetett, Csécsni
Béla dr. múzeumőr a műtárgyak fényképeivel tett elő-
terjesztést; ennek alapján 9 darabot választottak a gyu-
lafehérvári múzeum értékes római gyűjteményéből, ami
a magyarországi vidéki múzeumok közül aránylag a leg-
több. A mult hét folyamán kiküldött szobrászok elkészí-
tették a sikerült gipszmásolatokat, még pedig a követ-
kező emlékekről: Zeno, a „numerus Germanorum”
eddig fölíratokon elő nem fordult katonai csapat kato-
nájának sarkköve, egy siri szifinksz egész szobra, négy
darab jellegzetes római oszlopfő, egy trák lovasnag,
győzelmi áldozatnak és egy dák vitéznek a reliefjei.
Ezekkel fog tehát szerepelni a gyulafehérvári múzeum
a római nemzetközi művészeti és történelmi kiállításon.

— **Házasságok.** A gyulafehérvári anyakönyvi
hivatal e héten a következő házasságokat közli: Sala-
mon József Zalatna — Schvarz Magdolna Gyulafehé-
rvár. Majer Antal Tátszentgyörgy — Nagy Lidia Me-
renye. Kiltich Mihály Gyulafehérvár — Ávrám Mária
Gyulafehérvár. Wagner György Gyulafehérvár — Balogh
Róza Szászrégen.

— **Dr. Mauksch.** Városunkban szászsebesi is-
meretlen, de semmi esetre sem jóindulatúnak nevezhető
forrásból eredőleg olyan hírek terjedtek el, melyek
arról regéltek, hogy a kitünő szemspecialista lelki világa
meg volna zavarva és hogy ennek folytán a jóhírű or-
vost gyógyintézetbe szállították. Amint örömlőnkre szer-
kesztőségünkben szerzett közvetlen tapasztalat után is
igazolhatjuk, e rossz indulatú hír szemenszedett valót-
lanság, mely már otrombaságánál fogva is, czélt nem
ért. A széleskörű praxisznak örvendő orvos a legjobb
egészségnek örvendő igyekszik a hozzá bizalommal
ragaszkodó pácienseinek is a hasonló állapotot meg-
szerezni.

— **Gyilkosság Ampoiczán.** Miron Tamás am-
poiczai erdővédnek régi haragosai voltak Past Zemöld
és Vurvara Tamás ampoiczai lakosok, kiket az öreg
néhai erdei kihágások miatt több ízben feljelentett
Pénteken az erdővéd és haragosai együtt voltak egy
lakodalmon, melyből az öreg Miron a mulatságot meg-
útna, öt óra tájban haza ment. Utját gyanútlanul az
erdőn keresztül vette. Past és Vurvara a távozó után
siettek, kit az erdőben értek utol és nekiesve, először
karókkal vágták fejbe s azután kést vettek elő, azzal
az öreg nyakán hat vágást ejtettek. A gyilkosságot oly
kegyetlenséggel hajtották végre, hogy az öreg fejét a
felismerhetetlenségig összeroncsolták és a mély késszü-
résokkal a fejet a törzstől majdnem lemetstették. A
gyilkosságot a hazatérő lakodalmások vették észre este
9 óra tájban és tudatták a metesdi csendőrőrsrel, mely
a gyilkosokat még az éjjelen kinyomozta és mára más-
nap reggelén a gyulafehérvári ügyészség börtönébe szál-
litotta.

— **A városi alkalmazottak nyugdíja.** A
városi tanács közhirrre teszi, hogy a városi képviselő-
testületnek folyó hó 18-án tartott közgyűlése a város
szolgálatában álló nem nyugdíjképes alkalmazottaknak
betegség esetén leendő segélyezéséről és agkori vég-
ellátásáról, valamint az özvegyek segélyezéséről szer-
kesztett szabályrendeletet elfogadta s az a városi tanács
kiadóhivatalában 30 napi közszemlére kitétetett, hol azt
érdeklődők a hivatalos órák alatt bármikor megtekin-
thetik s esetleges felelőzéseiket beadhatják.

— **Rablótámadás a sétatéren.** Szomorúan
jellemző közbiztonsági állapotainkra az a rablótámadás,
mely a derék és fürgeségéről ismert Balázs István le-
vélhordóval esett meg a mult hét szombatján d. u.
5—6 óra tájban városunk kellős közepén, — a sétaté-
ren. Balázs az estszürkületben a sétatéren keresztül
igyekezett, midőn ott egy középtermű, sportsapkás
alak neki ugrott és tőle pénzt követelt. Balázs termé-
szetesen nem adott, mire a sportsapkás mellén ragadta
és fojtogatni akarta. Amde Balázs sem volt rest és tá-
madóját öklivel úgy vágta orra, hogy az menten le-

esett. A megtámadott azután rendőrökért szaladt, de mire a rendőrökkel visszatért, támadóját sehol sem találta, és a helyszínén csak a nyomok jelezték a pár percet előtt lefolyt küzdelmet. A rendőrségen az esetet érthetetlen okokból erősen titkolják.

— **Megrövidült a fekbérmentes idő.** Vasúti állomásunk teherforgalmában, az áruk késedelmes el- fuvarozásából árú és kocsiutlás van keletkezőben, a minek megakadályozása céljából az aradi M. Á. V. üzletvezetőség a leadásra kerülő áruk fekbérmentességét megrövidítette. Ez intézkedést a közönséggel az aradi üzletvezetőség a következő hirdetménytel tudatja: Értesítjük a t. szállító közönséget, hogy a gyulafehérvári állomáson a kocsirakományok küldemények el fuvarozása nem tart lépést az érkező kocsirakományokkal s emiatt árú és kocsiutlás veszélye fenyeget. Ezen kényszerítő oknál fogva a vasúti üzletszabályzat alapján és a kereskedelemügyi magyar királyi minister ur. Öngyméltóságának felhatalmazásából kifolyólag folyó évi december hó 1 től kezdve visszavonásig a leadásra kerülő összes kocsirakományok árú után a díjszabásszerűleg megállapított fekbérmentes időt annak felére szállítjuk le.

— **Betörés a lipováni templomba.** Eddig még ismeretlen tettesek hétfőről keddre virradó éjjel a lipováni gör. kath. templom ajtaján lévő erős tolózára- kat kitörték, és a templomba behatolva a perselyeket feltörték és a kegyeslelkű adakozók filléreiből jótékony célra összegyűlt pénzt ellopták. A kár mintegy 230 kor. Az elvetemült betörők nyomára akadni eddig még sikerült.

— **Részvénytársaságok és egyesületek adója.** A városi tanács hirdetményben tudatja, hogy a gyulafehérvári nyilvános számadásra kötelezett vállalatok és egyesületek adójára vonatkozó 1911. évi kivetési lajstrom a városi adóhivatal helyiségében nyolcz napi közszemlére kitétettek avégből, hogy az abban előirt általános jövedelmi pótdó kivetése ellen netán teendő észrevételeket az érdekelt adózók a megfelelő határidőn belül megtehessek.

— **Erdélyi pénzügy.** Új lap indul meg „Erdélyi Pénzügy” címmel december 1-ével Marosvásárhelyen. Miklós Armand f. keresk. isk. tanár szerkesztésében és kiváló szakemberek támogatásával. A lap célja a közgazdasági, pénz-, biztosítási- és kereskedelemügyi kérdéseknek szakszerű tárgyalása és erdélyi lokális szempontokból való megvilágítása. A lap egyúttal az erdélyi rész magántisztviselők hivatalos közlönye is lesz, az ő érdekeit véli szolgálni, hogy úgy az állások betöltésére, valamint az állások keresésére irányuló hirdetményeket ingyen teszi közzé. Szerkesztőség és kiadó hivatal Maros-Vásárhelyen, Verbőczy u. 4. szám alatt, ahová minden közlemény intézendő. A lap előfizetési ára negyedévenként 3 korona. Megjelenik kéthetenként.

— **Érzékeny természetű egyéneknek** nagyon kell vigyázni, milyen hashajtót használnak, mert a rosszul választott szer nagyon kellemetlen bajokat okozhat és sokszor egészen hatástalan.

A budapesti m. kir. tudományegyetem belgyógyászati klinikáján végzett kísérletek alapján meg lett állapítva, hogy a természetes **Ferencz József-keserűvíz** erős hashajtó-eredménye mellett nemcsak kellemetlen utóhatást nem idéz elő, hanem az étvágyat is még lényegesen megnagyobbítja.

Ezen kitűnő tulajdonságai révén a valódi Ferencz József-keserűvíz messze kimagaslik a nagy hanggal dicsért hashajtószerek felett. Az összes jóra való ásványvízüzletek árusítják.

— **A Székely-féle javaslat és a jogi vizsgák.** Minthogy a Székely-féle javaslatból pár hónap múlva törvény lesz, mindazok, akik a törvény életbe lépétségéig doktorátust nem szereznek, csak két évvel később lehetnek önálló ügyvédek. Akik azt akarják, hogy az új törvény rájuk ki ne hasson és így két évet nyerjenek, forduljanak a Dr. Dobó jogi szemináriumához (Kolozsvár, Bolyai-u. 3.), melynek segítségével hat hét alatt lehetnek jogi szigorlatot. Ez annál is inkább tanácsos, mert a beállott egyetemi rendszerváltozások következtében a szigorlatok anyaga aránytalanul megnagyobbodott. Az intézet kikölesönzi tankönyveket helyet-

tesítő, az összes szigorlati kérdéseket felölölő jegyzeteit, melyekből otthon elkészült jelöltek rövid rekapituláló kurzus során készíti elő. A „Jogi vizsgák letétele” cz., most megjelent könyvet díjmentesen megküldi.

— **Ragadós állatbetegségek vármegyénkben.** A száj- és körömfájás immár vármegyénk ugyszól- ván egész marhaállományát megfertőzte. Hogy e beteg- ség meyeánk gazdasági viszonyaira mily bémítölög hat, annak a gyenge hetivásárok beszélő tanui. A most már tömegesen fellépő fertőzés azonban kilátást nyujt arra, hogy a járvány s ezzel együtt a zárlat is rövidesen meg- szűnik. A földmívelésügyi miniszterium e heti jelentése szerint vármegyénk különböző városaiban és községei- ben a következő fertőző állatbetegségek fordulnak elő. **L é p f e n e:** Limba. **V e s z e t t s é g:** Alsómarosvárada, Maroscsüged, Táté, Ladamos, Háporton. **R a g a d ó s s z á j - é s k ö r ö m f á j á s:** Alsómarosvárada, Alvincz, Borbánd, Csóra, Demeterpataka, Drombár, Felsőmaros- várada, Kisfalud, Limba, Oláhdálya, Oláhherepe, Sós- patak, Strázsa, Szarakszó, Tartaria, Balázsfalvafalu, Ba- lázsfalvaváros, Buzásbocsárd, Csicsóholdvilág, Karácsony- falva, Kiscserged, Kiskerek, Monora, Ohába, Sorostély, Szászcsanád, Veresegyháza, Alamor, Buzd, Hosszuteleke, Kisludas, Kutfalva, Ladamos, Mundra, Oláhbogát, Ör- ményszékes, Pókafalva. Székáspreszáka, Krakkó, Magyar- igen, Ompolyicza, Sárd, Tótfalud, Valeadoszului, Zalatna, Csongva, Elekes, Felsőmarosújvár, Gambucz, Ispánlaka, Kutyfalva, Magyarcsesztve, Magyarherepe, Magyarstélye, Marosgezse, Maroskáptalan, Marosujvár, Miklóslaka, Nagy- lak, Oláhpéterlaka, Oláhtordos, Oroszi, Csombord, Fel- enyed, Fugad, Kisakna, Kisgyógyapatak, Magyarbagó, Magyarbecze, Marosgombás, Marosszentkirály, Miriszló, Muzsina, Nyirmező, Oláhapahida, Oláhlápád, Oláh- rákos, Ponor, Tompaháza, Vadverem, Vláháza, Al- sógáld, Gáldtő, Kozslárd, Magyarapud, Marosszent- imre, Mihálczfalva, Obrázsa, Paczalka, Tövis, Vajasd, Abrudfalva, Bucsum, Kerpenyes, Korna, Magos, Szoho- dol, Verespatak, Abrudhánya, Gyulafehérvár, Nagyenyed, Vizakna. **J u h h i m l ő:** Oláhdálya, Csufud, Monora. **N a g y c s e r g e d,** Szászpatak, Véza, Alamor, Vingárd, Kis- akna. **S e r t é s o r b á n c z:** Véza, Obrázsa. **S e r t é s v é s z:** Marosgombás, Alsógáld.

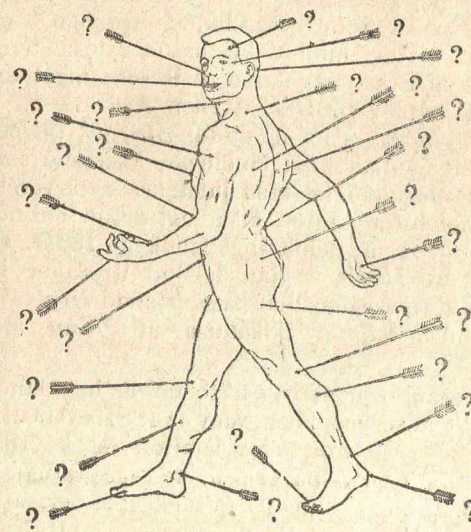
Irodalom és művészet.

* **Visszaélés a művész ház nevével.** Az utóbbi időben sokat foglalkozott a fővárosi, — de a vidéki sajtó is, — azokkal a visszaélésekkel, amelyeket egy „Magyar Művészeti Részv. Társ.” nevű műkereskedő cég és annak ügynökei a budapesti „Művész ház” mű- vészeti egyesület neve alatt az egész országban üzött. A „Művész ház” üzleti összeköttetésben állott ezzel a részvénytársasággal, de mikor rájött ezekre a súlyos visszaélésekre, azonnal megszakított vele minden össze- kötöttséget. A magyar művészvilág legelőkelőbb tagjai most egy füzetet boesájtottak ki, amelyben lerántják a leplet a szédelgésekről, figyelmeztetik a vidéki közönséget, ne üljenek fel a képügnökök hangzatos jelszavainak, mert a „Művész ház” csak nyilvános tárlatokon viszi a magyar művészek képeit a műpiacra; az egyesület neve alatt senki sincs jogosítva képeket eladni vidéken és így könny- nyen megtörténhetik, hogyha képvásárlásaikban nem lesznek elég óvatosak, értéktelen mázolványokat vesznek majd meg drága pénzen. A „Művész ház” igazgatósága egyben tisztelettel felkéri a magyar műpártoló közönsé- get, hogy amennyiben az egyesület cégére alatt üzött visszaélések tudomására jutnának, közölje azokat az egyesület igazgatóságával (Budapest, VI. Városligeti Fa- sor 6.), hogy a „Művész ház” a szédelő ügynökök ellen a törvényes lépéseket megtehesse.

Akar nőszülni?

Hölgyektől (ezek között olyanok törvénytelen gyermekekkel, testi hibával stb.) 5—500.000 korona vagyonnal fel vagyunk hatalmazva, megfelelő férjet keresni. Csakis urak (ha vagyon nélkül is), akiknek komoly szándékuk van és gyors házassághoz aka- dály nincsen, írjanak e címre: L. Schlesinger, Berlin 18. Deutschland.

Vannak fájdalmai?



Használjon Feller-féle Elsafluidot és Feller-féle Elsapilulákat, melyek egyedüli készítője Feller V. Jenő udvari gyógyszerész, Stubica, Centrale 124. sz. (Zágráb megye).

- I. A Feller-féle Elsafluid saját tapasztalatunk szerint fájdalomcsillapító, gyógyító, gyengésséget megszüntető hatással bír, gyorsan és biztosan gyógyít csúzt, közvényt, ideggyengésséget, oldalszúrást, szaggatást, influenzát, fej-, fog- és derékfájást, zsábat, benu- lást, szemfájást, migránt, sok itt meg nem említett betegségtől megszabadítja az embert. A Feller-féle Elsafluidot, rekedtség, nátha, mell- és torokfájás és légvonat vagy hűléstől eredő bajok ellen is páratlan gyógyssikerrel használják. Valódi csak úgy, ha minden üveg a „Feller” nevet viseli. 12 kis vagy 6 dupla vagy 2 speciális üveg bérmentve 5 korona.
- II. Továbbá tudomására óhajtjuk hozni, hogy az em- berek ezrei gyomorhajók, görcs, étvágytalanság, veseégés, hányási inger, rosszullét, felbőfőgés, puff- fadság, dugulás, aranyeres bántalmak és külön- böző emésztési zavarok ellen kitűnő és biztos si- kerrel használják a Feller-féle hashajtó Rebarbara- Elsapilulákat. 6 doboz bérmentve 4 korona. Óva- kodjunk azonban utánzatoktól és czimezzünk min- den rendelést gondosan

Feller V. Jenő gyógyszerésznek, Stubica, Centrale 124. sz. (Zágráb megye.)

Nyilttér.

E rovatban közlöttekért nem vállal felelősséget a szerkesztőség.)

MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ
BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNY VIZ
ÜDIT-GYÓGYIT

BAKTERIUM-MENTES
természetes ásványvíz.

ÜDIT-GYÓGYIT. ÜDIT-GYÓGYIT.

Vese- és hólyagbajoknál, a vesemedence idült hu- rutjainál, huykő- és fővényképződésnél, a légutak és a kiválasztó szervek hurutos bántalmainál ki- tűnő hatásának bizonyult.

Orvosilag ajánlva. * Gyulafehérvári főlerakat:

IFJ. BAUMANN NANDOR CÉGNÉL.

Fix fizetés és magas jutalék mel- lett alkalmazunk vidéki ügynököket, sorsjegyek részletfizetésre való eladá- sához. Havonként elérhető jövedelem 300—600 kor. Hecht Bankház Részvénytársaság, Budapest Ferenciek-tere 6.

Fog-Krém

KALODONT
Szájvíz

Reggelizés előtt félpohár

Schmidthauer-féle

Használata valódi áldás gyomorbajo- soknak, székszorulásban szenvedőknek.

Kapható Gyulafehérvár és vidéken minden gyógyszerárban és jobb fűszerüzletben.

Igmándi keserűvíz

Az elrontott gyomrot 2—3 óra alatt teljesen rendbe hozza.

Kis üveg ára 40 fillér.

Nagy üveg ára 60 fillér.

Sz. 4516—910. tkvi.

Árverési hirdetmény kivonat.

A gyulafehérvári kir. törvényszék, mint tkvi hatóság közhirre teszi, hogy a gyulafehérvári ipari és gazdasági hitelszövetkezet végrehajtatonak Kontor Demeter és társai végrehajtást szenvedő elleni 1170 kor. tőkekövetelés és járuléka iránti végrehajtási ügyében a gyulafehérvári kir. tvszék, mint tlkvi hatóság területén levő s a kiskaludi 254. sz. tjkvben A + 9. rdsz. ingatlanra egészen, az u. ottani 750. sz. tjkvben A + 1—5. rendsz. egész ingatlanokra s az u. ottani 818. sz. tjkvben A + 1—4. rdsz. ingatlanokból Moldován Miklósné szül. Deján Annát megillető felerész jutalékra az árverést 1502 kor. ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az **1910. évi december hó 12-ik** napján délelőtt 9 órakor Kiskalud községben a községházánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási ár $\frac{2}{3}$ -án alól nem adhatók el.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 20%-át készpénzben, vagy az 1881. évi 60. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyministeri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. évi 60. t.-c. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni, árverési vevő pedig köteles a bánatpénzt a vhu. 25. §-a értelmében kiegészíteni.

A kir. tvszék, mint tkvi hatóság.

Gyulafehérvár, 1910. szeptember hó 26-án.

Présia Romulusz, kir. tvszéki bíró.

Sz. 4515—1910. tkvi.

Árverési hirdetmény kivonat.

A gyulafehérvári kir. törvényszék, mint tkvi hatóság közhirre teszi, hogy a gyulafehérvári ipari és gazdasági hitelszövetkezet végrehajtatonak dr. László Jenő ügyvéd mint ügygondnok által képviselt ismeretlen tartozkodásu Krisán György a György végrehajtást szenvedő elleni 590 K. 70 fill. tőkekövetelés és járuléka iránti végrehajtási ügyében a gyulafehérvári kir. tvszéki mint tlkvi hatóság területén levő s a kiskaludi 92. sz. tjkvben A + 21., 22., 24., 25. rdsz. egészen, az u. ottani 641. sz. tjkvben A + 2. rdsz. ingatlan felerésze, az u. ottani 748. sz. tjkvben A + 1. rdsz., az u. ottani 785. sz. tjkvben A + 1. rdsz. és u. ottani 794. sz. tjkvben A + 1. rdsz. a. foglalt ingatlanra az árverést 736 kor. 50 fill. ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az **1910. évi december hó 10 ik** napján délelőtt 9 órakor Kiskalud községben a községházánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított ár $\frac{2}{3}$ án alól nem adhatók el.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 20%-át készpénzben, vagy az 1881. évi 60. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyministeri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. évi 60. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni, árverési vevő pedig a bánatpénzt a vhu. 25. §-a értelmében kiegészíteni köteles.

A kir. törvényszék mint tlkvi hatóság.

Gyulafehérvárt, 1910. évi szept. hó 25-ik napján.

Présia, kir. tvsz. bíró.

Sz. 1115—1910. végrh.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. § a értelmében ezennel közhirre teszi, hogy a budapesti kir. kereskedelmi és váltótörvényszéknek 1910. évi 90456. számú végzése következtében Dr. Fried Ármán gyulafehérvári ügyvéd által képviselt budapesti I. és II. ker. takarékpénztár r. t. javára 1200 K. s jár.

erejéig 1910. évi szeptember hó 15-én foganatosított kielégítési végrehajtás után le és felülfoglalt és 3000 kor. becsült következő ingóságok, u. m.: 1 benzinmalom nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a gyulafehérvári kir. járásbíró 1910. évi V. 1103. számú végzése folytán 1200 korona tőkekövetelés, ennek 1910. évi június hó 17-ik napjától járó 6% kamatai, $\frac{1}{3}$ % váltódíj és eddig összesen 129 kor. 86 fillérben bíróság már megállapított költségek erejéig, Borsómezőn leendő eszközölésére **1910. évi december hó 10 ik** napjának délelőtti 10 órája határidőül kitűztetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett a legtöbbet ígérőnek szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-cz. 120. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Gyulafehérvárt, 1910. évi november hó 19. napján.

Papp Károly, kir. bir. végrehajtó.

Bérbeadási hirdetmény.

Az erdélyi püspökségi uradalom haszonbérbe adja:

1. **A felső (újvilág melletti) vizimalmát,**
 2. **a Csürök-utczai un. középső vizimalmát**
- 1911. év január 1-től 1913. év december 31-ig** terjedő három évre.

Az ajánlatok írásban adandók be **folyó évi december 10-ig.**

A kötendő haszonbéri szerződés feltételei a jószágigazgatóságnál (vár) betekintheők.

Gyulafehérvár, 1910. november 19.

Az erdélyi püspökségi uradalom jószágigazgatósága.

A mindkét nemű tanuló ifjuság figyelmébe ajánljuk a

Gyulafehérvári Kalauz

czimű minden irányban tájékoztató füzetet. Gyulafehérvár szép multjának részletes leírásán kívül ismerteti a füzet a város jelenkori állapotát, elvezeti a tanulót a szükséges tudni és látni valókhöz, oktatja, tanítja, ismereteit bőviti, megmagyarázza a hasznos tudnivalókat sorrendben, ahogy azt egy értelmes vezető szokta tenni. A mely tanuló átolvasta a Gyulafehérvári Kalauz-t, az már többet tud Gyulafehérvárról, mint a mennyit fog tudni az iskolában a hallottakból, mert a Kalauz sok oly részletet emlit, mit az iskola elhallgat.

Kapható Papp György főtéri üzletében Gyulafehérvárt.

Ára 50 fillér. Ára 50 fillér.

Védjegy.

JÓL JÁR, HA

tudomásul veszi, hogy újabb utánozzák

A VALÓDI

PALMA-KAUCSOK-

CZIPÓSAROK

mindenütt ismeretes, jellegzetes dobozait. Az utánzott dobozokban természetesen csak közönséges gummi-sarkok vannak, jól teszi tehát, ha károsodását meg-örzendő, a valódi **Palma-kaucsok-czipósarok** minden dobozon látható

!! védjegyére ügyel !!

Védjegy.

forduljon minden érdeklődő, ki súlyt fektet elsőrendű faj-tiszta anyagra

NAGYENYED = re

AISOFEHÉR M.

Gyümölcsfacsemeték sétányfák, díszcserjék, tüllevélűek, bkeríté növények, hogygyümölcsűek st.

Szőlőoltványok (elsőrendű áru) európai és amerikai sima és gyökéres vesszők. Oktató díszár-jegyzék kívánatra ingyen.

FISCHER és Társai

faiskolák és szőlőoltványtelepek.

Diszitsétek télen otthonotokat, tavasszal kertjeiteket

Valódi Haarlemi virághagymákkal

Postautalványon 3 koronaért (hollandiai 4 frt) küldünk bérmentve és vámentesen egész Ausztria és Magyarországra minden évben a mi kedvelt, eredeti választékban: 30 jácint üvegek részére, vagy 50 cserépbe való, vagy 50 kert részére, vagy egy választékot szoba részére 150 db. 45 cserépbe való, vagy egy választékot 250 db. kert részére, vagy egy választékot 240 db. kert és szoba részére szép választású jácint, tulipán, nárcisz, crocus, scilla, hóvirág, stb.

Dus tartalmú, sok oldalú utbaigazításokat tartalmazó főárjegyzék részletes választék-jegyzékkel ingyen és bérmentve.

BLUMENZWIEBELZÜCHTEREI

„HUISTER DUIN“ (A. G.)

NOORDVIJK BEI HAARLEM (Holland.)

Szőlőoltvány eladás!

Aki egészséges, olcsó szép szőlőt akar, bizalommal forduljon

Vityé Miklós

lelkiismeretesen vezetett oltványtelepéhez

Ös-Csanádon (Torontál-megye)

ahol szokvány minőségű, I. rendű fás, gyökéres és sima szőlőoltványok, bor és csemegefajok, valamint amerikai sima és gyökéres szőlővesszők, nemkülönbön ugyanazon fajok II. rendű osztályzatban a legolcsóbb árban kaphatók. Szőlőlugának külön e célra választott fajok. Orpington fajbaromfi tenyésztés. Előjegyzések őszi és tavaszi szállításra elfogadtnak.

Gyümölcsfa- és rózsáoltványokban nagy választék. Faj- és árjegyzék kívánatra ingyen és bérmentve. A számos elismerőlevél közül itten csak egy: Nagymaros, 1910. szeptember 27.

Tek. Vityé Miklós urnak Ös-csanád.

Tudatom, hogy a tavaly küldött almafákkal nagyon meg vagyok elégedve. Egy sem marad ki, miért is mindenkinek legjobban fogom ajánlani. Tisztelettel **Heininger Károly** nagybirtokos.

Védjegy: „Horgony“

A Liniment. Capsici comp., a Horgony-Pain-Expeller

egy régiónak bizonyult láziszser, mely már sok év óta legjobb bedörzsölésnek bizonyult közhívennel, oszónál és meghűléseknél.

Figyelmeztetés. Silány hamisítványok miatt bevásárláskor óvatosak legyünk és csak olyan eredeti üveget fogadjunk el, mely a „Horgony“ védjeggyel és a Richter cégjegyzéssel ellátott dobozba van csomagolva. Ára üvegekben K-80, K 1.40 és K 2.- és úgyszólván minden gyógyszerárban kapható.

Főraktár: **Török József** gyógyszerésznél, Budapest.

D. Richter gyógyszerháza az „Arany oroszlanhoz“, Prágában, Elisabethstrasse 5 neu.

Szőlőoltványok,

szőlővesszők és finom érmelléki borok beszerzésére legmeglebbebben ajánljuk a legjobb hírnévnek örvendő

Szücs Sándor fia szőlőtelepét Bihardíószezen.

Képes árjegyzéket tanulságos tartalommal ingyen és bérmentve. Ezen árjegyzéknek egyetlen házból sem szabad hiányozni, mert sok mindenkit érdeklő dolgot tartalmaz. Tehát senki el ne mulassza egy levelezőlapot kérni.

Olcsó ár és pontos kiszolgálás.

Több ezer elismerő levél. — Készlet 3 millió.

Vegyetek de ne egyebet, mint

Köhögés

rekedtség, nátha és nyálkásodás, görcs és köhurut ellen

Kaiser-féle

mellkaramellát a „Három fenyővel.“

5900 közjegyzőileg hitelesített bizonyítvány, orvosok és magánosok által tanuskodik a biztos eredményről.

Egy csomag 20 és 40 fill. Doboz 60 fillér.

Kapható Kinnich Tivadar és Vlád Virgil gyógyszerházakban Gyulafehérvár.

Minden hölgynek fontos ezen hirdetést elolvasni!

Weiner Mátyás

női divatruházában

Budapest, VI., Andrassy-ut 3. sz.

November 15-től kezdve december 24-ig szokatlanul olcsó árak mellett nagyarányú

karácsonyi vásárt

rendez.

ELADÁSRA KERÜLNEK:

Sport flanel jó minőségű . most 17 1/2—19 1/2 kr.

Angol flanel sötét színekben . . . most 29 „ és feljebb.

Zsinór barchet török és egyéb új minták most 35 kr. és feljebb.

Levatin (kreton) jól mosható, 200 minta most 19—22 kr. és feljebb.

Mosó delaine remek minták most 23—27 kr. és feljebb.

Selyem ruha vászon minden színben most 39—55 kr. és feljebb.

120 cm. széles **gyöngyszövésű és diagonal kamgarn** minden színben most 49—58 kr. és felj.

120 cm. széles **angol kelme** szürke árnyalatokban most 45 55—65 kr. és feljebb.

120 cm. **női posztó** sötét színekben most 49—85 krajczárig.

136 cm. széles **szolnai gyártmányu, angol izlés után készült. kosztíme kelme**, előbbi ára 3 forint most 1.75 kr. 2.— forint.

Bársony ujdonságok kosztíme, pongyola és bluzokra, most 65—75 és 98 kr.

Kívánatra mintákat vidékre ingyen és bérmentve szívesen küld. 20 koronán felüli megrendeléseket bérmentve szállít.

A Budapesti Asztalos Ipartestület védnöksége alatt álló

BUTORCSARNOK

ÉS HITELSZÖVETKEZET

az Orsz. Közp. Hitelszövetkezet tagja.

12 éve fennáll, felhívja a n. é. butorvásárló közönség figyelmét, hogy VIII., József-körut 28. sz. (Békkocsis-utca sarok), valamint IV., Ferencziek-tere 1. sz. (Királyi bérpalota) ujonnan átalakított helyiségeiben rendezett

lakásberendezési kiállítás

megtekintésére, raktárunk, mely a legnagyobb az országban, a legegyszerűbbtől a legfinomabb kivitelű, művészek által tervezett és szakképzettségű által felülvizsgált butorokból áll, teljes lakásberendezéseket művészi tervek szerint készítünk, minden darab jótállás mellett adatik el. ...

ÓH JAJ!



Megfojt ez az átkozott köhögés!

Köhögés, rekedtség

és elnyálkásodás ellen gyors és biztos hatásuk

Egger mellpasztillái

az étvágyat nem rontják és kitűnő ízűek. Doboz 1 és 2 korona. Próbadoz 50 fillér.

Fő- és szétküldési raktár: **NADOR** gyógyszerház Budapest VI., Váci-körut 17. sz.

ÉLJEN!



Egger mellpasztillája csakhamar meggyógyított!

KAPHATÓ GYULAFEHÉRVÁRT: Bodnár Antal, Kinich Tivadar, Vlád Virgil gyógyszerházakban. **NAGYENYEDEN:** U. Kovács József, Novák István, Oberth J. örökösei gyógyszerházakban.

MEGHIVÓ.

Az Erdélyrészi Gazdasági Takarékszövetkezet
1910. december hó 12-én d. u. 2 órakor a szövetkezet helyiségében megtartandó

II. rendkívüli közgyűlésre

melyre a részvényes urak meghívottnak.

A közgyűlés tárgyai a következők:

1. Az előző évi számadás, nyereség és veszteség számlájának átvizsgálása.
2. A szakértők által beterjesztett összes adatoknak megvizsgálása.
3. A szakértők által elkészített számadás munkadíjának megállapítása.
4. A hírlap útján eszközölt hirdetések díjának megállapítása.
5. Fischer Dezső és társainál levő összeg felhajtása iránt teendő intézkedés és
6. A felszámolás határidejének megállapítása.

Azon részvényesek, kik a közgyűlésen meg nem jelenhetnek, köteleztetnek más részvényest meghatalmazni, a képviseltetésre írásbeli meghatalmazással, melyet a közgyűlés megkezdése előtt kell átadni.

Gyulafehérvár, 1910. november hó 27-én.

Az igazgatóság.

Erdélyrészi Gazdasági Takarékszövetkezet

Vagyon mérleg nyereség és veszteség számlája

VAGYON.

1909. május hó 26-tól 1910. május hó 31-ig.

TEHER.

	K.	f.	K.	f.
Váltótárca	863	40		
Pénzkészlet 1910. máj. 31-én	723	64	1587	04
Egyenleg mint veszteség			754	76
Összesen			2341	80

	K.	f.	K.	f.
Részjegytőke	2341	80	2341	80
Összesen			2341	80

TARTOZIK.
(Költség.)

Nyereség és Veszteség számla.

KÖVETEL.
(Jövedelem.)

	K.	f.	K.	f.
Czégjegyzés	226	30		
Irodafelszerelés	541	26		
Betétkamat	5	34		
Perköltség	89	60		
Személyi fizetés	288	—		
Házbér	205	—	1355	50
Összesen			1355	50

	K.	f.	K.	f.
Kamatbevételek	85	42		
Beíratási díj fejében	117	26		
Kezelési költség	49	50		
Irodafelszerelés (1 db pénzszeke.)	220	—		
Törölt tagok részjegytöröl. számlán	128	56	600	74
Egyenleg mint veszteség			754	76
Összesen			1355	50

Gyulafehérvár, 1910. évi május 31-én.

Deján Zevedei s. k. Barta Ignác s. k. igazgató. Muntean Romolus s. k. Porutiu Nonus s. k.

Ezen mérlegben kitüntetett vagyon és teher, ugyancsak a nyereség és veszteség kimutatás a keresk. törvény értelmében a fő- és mellékkönyvekkel megvizsgáltván, helyesnek találtatott.

Csávásy József s. k.

Tóth Vince s. k.

Kováts János s. k.

Igen szép szőlőoltványok.

Amerikai sima és gyökeres vessző.

Minden szőlőbirtokos, akinek szüksége van igen szép perenoszpóramentes dús gyökérzetű, tökéletesen összeforrt jól megérett fajtisza szőlőoltványokra, forduljon rendelkezésével bátran az **Első riomfalvi szőlőoltvány telephéz**, tulajdonos:

NEMENZ SIMON

hszm 121. Rimafalván, ahol a legolcsóbb áron a legszebb szőlőoltvány kapható. Nagy készlet a legjobb bor és csemegefajokból.

Árjegyzéket kívánatra ingyen és bérmentve.

Belföldi, hazai új
BIZTOSÍTÓ RÉSZVÉNYTÁRSASÁG,
mely az összes régi, új és legújabb
biztosítási ágazatokat

közvetlenül és közvetve műveli, megbízható, tevékeny, jó üzletszerző
főügynököt keres.

Kimerítő, írásbeli ajánlatok „Összes biztosítási ágazatok” alatt Eckstein Bernát hirdetési irodájába, Budapest, VII. kerület, Erzsébet-körut 37. szám alá küldendők.

ROPS

biztonsági gyorsfűzőnek 1910-es modellje nemcsak tökéletes, ideális forraló, melyet semmilyen más meg nem közelít, de egyszersmind remek dísz tárgy is.



Csakis ilyent tessék elfogadni!

mert a régi modell nem léven tökéletes, az 1910-es modellt óriási áldozattal tökéletesítve hoztuk forgalomba. Ennek alakja művészi, külszíne sötét galvanóbronz, tökéletes minden részében, lapos alaku, erős az égője, mely intenzív lángot ad, erős alkatrészei szétszedhetők, tisztíthatók, cserélhetők.

Ezen tökéletes ROPSNAK az ára is csak korona 4.

Kapható minden szaküzletben, hol pót részeket is árusítanak.

ROPS FÉMÁRUGYÁR R. T.

BUDAPEST,

V/1. Váci-út 74. szám.

Prospektus ingyen és bérmentve küldetik.

Egy OKOS fej

elsajátítja azon vívmányokat, melyekkel a tápszerkémia a háziasszonyt megajándékozta.

Dr. Oetker sütőpora a 12 f. élesztő pótlásán szolgál, mellyel kuglófokat, linzi és más egyéb tortákat, valamint mindennemű süteményeket és tésztákat lazábbakká, nagyobbakká, jobb ízűvé és könnyebben emészthetővé tesz.

Dr. Oetker pudingpora a 12 f. tejjel főzve, gyermekeknek és felnőtteknek csontot képző, nagyserű és olcsó utóeledelet nyújt.

Dr. Oetker vanillincsokura a 12 f. csokoládé, tea, puding, tej, mártás és crème vanillizására szolgál és teljesen pótolja a drága vanília-csövet. Egy csomag tartalma 2-3 jó vanília-csőnek felel meg.

Kimerítő használati utasítás minden csomagon. Kapható minden élelmiszer üzletben, valamint drogériában. Vények ingyen.

Dr. OETKER, Baden-Wien.

TÖRLEY

TALISMAN
CASINO RÉSERVÉ

Értesítés!

Az ujonnan épült és a legnagyobb eleganciával berendezett

István Király szálloda

Budapest, Podmaniczky-utca 8. szám, közvetlen közelében a nyugati pályaudvarnál,

szeptember 22-én megnyílt.

Elsőrangú polgári szálloda 80 szobával, berendezése minden kényelemnek megfelel. Főregmentes tiszta szobák. Rézbutor. Központi gőzfűtés. Hideg és meleg vízvezeték. Lift. Fürdők a házban. Olvasóterem. Elegáns kávéház. Interurbán telefon.

Pallai Miksa tulajdonos.

Kitűnő minőségű és legmagasabb szilárdságú **Portland Cementet** ajánl olcsó áron a

PORTLAND-CZEMENT-gyár Brassóban.

Itt helyben kapható id. Misselbacher J. B. cégnél.